

## Chambre des Représentants

SESSION 1965-1966

2 SEPTEMBRE 1966

### PROJET DE LOI

**relatif au régime d'accise de la bière.**

### EXPOSE DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

La Convention signée le 18 février 1950 entre la Belgique, le Grand-Duché de Luxembourg et les Pays-Bas tend, entre autres, à unifier dans ces trois pays les droits d'accise. Cette Convention a été approuvée par la loi du 29 mars 1951.

Une seconde loi — du 19 mars 1951 — transpose dans la législation accisienne belge les principes et les taux inscrits dans la Convention.

Jusqu'à présent, les dispositions de cette dernière loi relatives à la bière n'ont pas été mises en vigueur parce que de part et d'autre, les Hautes Parties contractantes n'ont pas jugé indispensable de réaliser dès maintenant l'unification des droits d'accise sur la bière.

\* \* \*

Dans le régime existant, le droit d'accise sur la bière est fixé comme suit, par kilogramme de matières déclaré :

a) pour les premiers 40 000 kg ... ... ... ... F	6,20
b) pour les quantités suivantes :	
— plus de 40 000 kg jusqu'à 200 000 kg ... F	7,10
— plus de 200 000 kg jusqu'à 500 000 kg ... F	7,50
— plus de 500 000 kg jusqu'à 5 000 000 kg ... F	8,00
— plus de 5 000 000 kg jusqu'à 10 millions de kg ... F	9,00
— plus de 10 millions de kg ... ... ... ... F	9,30

La Convention du 18 février 1950 et la loi du 19 mars 1951 maintiennent le principe de la progressivité de l'accise sur la bière, mais ne prévoient plus que trois paliers au lieu de six :

a) pour les premiers 50 000 hectolitres-degré F	24,80
b) de 50 001 à 1 250 000 hectolitres-degré ... F	29,70
c) plus de 1 250 000 hectolitres-degré ... ... F	33,00

## Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1965-1966

2 SEPTEMBER 1966

### WETSONTWERP

**betreffende het accijnsregime van bier.**

### MEMORIE VAN TOELICHTING

DAMES EN HEREN.

Het Verdrag ondertekend op 18 februari 1950 tussen België, het Groothertogdom Luxemburg en Nederland beoogt onder meer de unificatie van accijnen in deze drie landen. Dat Verdrag werd goedgekeurd door de wet van 29 maart 1951.

Tevens werden bij een andere wet — van 19 maart 1951 — de principes en de bedragen vastgesteld in bedoeld Verdrag, in de Belgische accijnswetgeving getransponeerd.

Tot dusver werden de bepalingen betreffende bier van laatstgenoemde wet niet in werking gesteld omdat de Hoge Verdragsluitende Partijen het vooralsnog niet nodig hebben geacht de unificatie van de bieraccijns door te voeren.

\* \* \*

In het huidige stelsel wordt de bieraccijns geheven, per kilogram grondstoffen, naar onderstaand tarief :

a) voor de eerste 40 000 kg ... ... ... ... F 6,20

b) voor de volgende hoeveelheden :

— meer dan 40 000 kg tot 200 000 kg ... ... F 7,10

— meer dan 200 000 kg tot 500 000 kg ... F 7,50

— meer dan 500 000 kg tot 5 000 000 kg ... F 8,00

— meer dan 5 000 000 kg tot 10 miljoen kg F 9,00

— meer dan 10 miljoen kg ... ... ... ... F 9,30

Het Verdrag van 18 februari 1950, zoals trouwens ook de wet van 19 maart 1951, handhaaft het progressief tarief van de bieraccijns, doch voorziet slechts drie schalen in plaats van zes :

a) voor de eerste 50 000 hectolitergraden ... F 24,80

b) van 50 001 tot en met 1 250 000 hectolitergraden ... ... ... ... ... F 29,70

c) voor de hectolitergraden boven 1 250 000 F 33,00

Un rendement d'un hectolitre-degré de mout est considéré correspondre à une déclaration de mise en œuvre de 4 kg de matières premières.

Le barème de la Convention était le résultat d'un compromis entre les points de vue belge et luxembourgeois d'une part et néerlandais d'autre part. Il a été assez mal accueilli en Belgique par les milieux intéressés, surtout par les petits brasseurs, qui ont insisté pour que les premiers 10 000 hectolitres-degré soient affectés d'un taux plus bas que celui qui avait été retenu pour les premiers 50 000 hectolitres-degré.

Les différents groupements de la brasserie belge ont appuyé cette revendication, tout en reconnaissant la nécessité d'aménager les taux des autres paliers en vue de maintenir le rendement de l'impôt dans la limite de la prévision antérieure.

Après que les délégués des brasseurs luxembourgeois et néerlandais eurent adopté cette façon de voir, la question fut portée à l'époque devant le Conseil administratif des douanes de Benelux où les délégations belgo-luxembourgeoise et néerlandaise se sont mises d'accord sur le barème suivant :

a) pour les premiers 10 000 hectolitres-degré	F 21,20
b) de 10 001 à 50 000 hectolitres-degré ...	F 25,00
c) de 50 001 à 1 250 000 hectolitres-degré...	F 30,00
d) plus de 1 250 000 hectolitres-degré ... ...	F 33,50

L'adoption de ce barème doit entraîner l'abrogation du régime transitoire prévu en faveur des petites brasseries par l'article 45, alinéa 2, de la loi du 19 mars 1951 précitée.

Le moment venu, ce barème remanié fera l'objet d'un Protocole à la Convention du 18 février 1950.

En attendant, le Gouvernement à l'honneur de vous proposer d'abroger celles des dispositions de la loi du 19 mars 1951 qui traitent des bières indigènes et d'introduire dans le nouveau système d'imposition de ces bières un barème à quatre paliers dont les taux seraient respectivement F 21,60, F 25,80, F 31,20 et F 35,40.

\* \* \*

Le Gouvernement Luxembourgeois est également d'accord avec les mesures qui font l'objet du présent projet de loi.

\* \* \*

### Examen des articles.

L'article 1<sup>er</sup> fixe les taux du droit d'accise qui sera perçu sur une base nouvelle, à savoir le nombre d'hectolitres de mout à 1<sup>o</sup> de masse spécifique.

Les articles 2 à 4 et 6 reprennent, en les appropriant au nouveau système de perception du droit d'accise, les dispositions actuellement en vigueur sauf qu'à l'avenir,

— les quantités de mout produites par un même brasseur dans des brasseries distinctes ne devront plus être cumulées pour être soumises à l'accise;

— le Ministre des Finances pourra prescrire la formation d'un document d'accise pour couvrir le transport des substances sucrées destinées aux brasseurs, marchands, souteneurs et préparateurs de bières.

L'article 5 contient sous le 2<sup>o</sup> une disposition nouvelle qui donne au Ministre des Finances le pouvoir d'accorder la décharge du droit d'accise en cas de perte ou de destruction

Een hecolitergraad opbrengst wordt geacht overeen te stemmen met een aangifte van 4 kg grondstoffen.

Het Verdragstarief houdt het midden tussen het Belgische en het Luxemburgse standpunt eensdeels en het Nederlandse standpunt anderdeels. In België werd het door het betrokken bedrijfsleven eerder koel onthaald, vooral door de kleine brouwers die aandringen opdat de eerste 10 000 hecolitergraden lager zouden belast worden dan voorzien is voor de eerste 50 000 hecolitergraden.

Die eis wordt gesteund door de verschillende groeperingen van de Belgische brouwers, die evenwel tevens de noodzakelijkheid erkennen het tarief van de overige schalen aan te passen om de opbrengst van de accijns binnen de grenzen van het huidige peil te houden.

Nadat de afgevaardigden van de Luxemburgse en Nederlandse brouwers die zienswijze waren bijgetreden, werd dit punt toenmaals aanhangig gemaakt bij de Administratieve Raad voor de Douaneregelingen, alwaar de Belgisch-Luxemburgse en de Nederlandse delegatie het overstaand tarief eens zijn geworden :

a) voor de eerste 10 000 hecolitergraden ...	F 21,20
b) van 10 001 tot en met 50 000 hecolitergraden... . . . .	F 25,00
c) van 50 001 tot en met 1 250 000 hecolitergraden... . . . .	F 30,00
d) voor de hecolitergraden boven 1 250 000	F 33,50

Bij aanvaarding van dat tarief, moet het overgangstarief vervallen dat ten bate van de kleine brouwerijen is voorzien bij artikel 45, 2<sup>de</sup> lid, van de wet van 19 maart 1951.

Het aldus gewijzigde tarief zal te gepaste tijde worden opgenomen in een Protocol bij het Verdrag van 18 februari 1950.

In afwachting heeft de Regering de eer u in overweging te geven de bepalingen van de wet van 19 februari 1951 voor zover ze bier betreffen, op te heffen en in het nieuwe belastingstelsel van bier een tarief in te lassen met vier schalen met als respectieve bedragen F 21,60, F 25,80, F 31,20 en F 35,40.

\* \* \*

De Luxemburgse Regering heeft haar akkoord betuigd met de maatregelen die het voorwerp uitmaken van onderhavig wetsontwerp.

\* \* \*

### Ontleding van de artikelen.

Artikel 1 bepaalt de bedragen van de accijns die op een nieuwe grondslag zal steunen, namelijk het aantal hecolitergraden wort aan 1<sup>o</sup> soortelijke massa.

De artikelen 2 tot en met 4 en 6 nemen — met aanpassing aan het nieuwe stelsel — de thans van kracht zijnde bepalingen over, behoudens dat, in de toekomst,

— de hoeveelheden wort welke door dezelfde brouwer in verschillende brouwerijen worden voortgebracht voor de accijnsheffing niet meer hoeven te worden samengevoegd;

— de Minister van Financiën het lichten van een accijnsdocument zal kunnen voorschrijven, om het transport te dekken van suikerhoudende stoffen, bestemd voor brouwers, bierstekers, -bottelaars en -bereiders.

Artikel 5 bevat een nieuwe bepaling die onder 2<sup>o</sup> de Minister van Financiën machtigt om afschrijving van de accijns te verlenen in geval van verlies of vernietiging van

de mout ou de bière. Une disposition de l'espèce existe depuis toujours dans la législation néerlandaise relative à l'accise sur la bière et il a paru équitable de l'introduire dans la présente loi pour en faire bénéficier les brasseurs établis en U. E. B. L.

Les articles 7 à 10 n'appellent pas de commentaires, car ils reprennent des dispositions antérieures n'ayant subi que de légères retouches sans importance quant au fond.

\*\*\*

En ce moment, les bières étrangères importées — y compris celles des Pays-Bas — sont frappées d'un droit d'accise fixé forfaitairement à 210 F par hectolitre, sans distinction de densité.

Cet impôt a été considéré comme heurtant les dispositions de l'article 95 du Traité instituant la Communauté Economique Européenne, par la Commission de cette Communauté qui a recommandé à notre pays de prendre les mesures nécessaires pour remédier au plus tôt à cette situation réputée discriminatoire.

Le tarif proposé sous l'article 11 tend à donner satisfaction à la Commission de la C. E. E.

\*\*\*

#### Répercussion budgétaire.

La mise en vigueur du nouveau régime d'accise proposé entraînera une perte de recettes de l'ordre de ± 40 millions.

\*\*\*

L'avis du Conseil d'Etat se rapportant au présent projet de loi est reproduit ci-après.

*Le Ministre des Finances,*

R. HENRION.

#### AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 28 juin 1966, d'une demande d'avis sur un projet de loi « concernant le régime fiscal des bières », a donné le 6 juillet 1966 l'avis suivant :

#### Intitulé.

L'intitulé qui précède l'exposé des motifs diffère de celui qui précède le projet de loi. Il est proposé d'adopter le second :

« Projet de loi relatif au régime d'accise de la bière ».

#### Article 3.

La deuxième phrase de cet article prévoit une réduction, proportionnelle à la durée de l'exploitation, des tranches d'hectolitres-degré permettant la taxation progressive.

Il serait plus clair d'écrire :

« Si un même redevable n'a exploité la brasserie que pendant une partie d'une année civile, les nombres d'hectolitres-degré indiqués à l'article 1<sup>er</sup> sont, pour ladite année, réduits proportionnellement à la durée de l'exploitation ».

wort of van bier. Een soortgelijke bepaling bestaat sedert lang in de Nederlandse wetgeving betreffende de bieraccijns en het is dan ook maar billijk ze ten behoeve van de in de B. L. E. U. gevestigde brouwers in deze wet op te nemen.

De artikelen 7 tot en met 10 vergen geen commentaar, hierbij worden de vroegere bepalingen overgenomen op enkele lichte vormwijzigingen na.

\*\*\*

Momenteel is ingevoerd uitlands bier — bier uit Nederland daaronder begrepen — onderworpen aan een forfaitaire accijns van 210 F per hectoliter, zonder onderscheid van dichtheid.

Deze belasting werd strijdig geacht met artikel 95 van het Verdrag tot instelling van de Europese Economische Gemeenschap door de Commissie van die Gemeenschap, welke ons land heeft aangemaand zonder verwijl de nodige maatregelen te treffen om deze discriminatie te verhelpen.

Het in artikel 11 voorgesteld tarief zal aan de E. E. G.-Commissie voldoening schenken.

\*\*\*

#### Budgettaire terugslag.

De inwerkingtreding van het in overweging gegeven nieuwe accijnsregime zal de ontvangsten met ongeveer 40 miljoen doen slinken.

\*\*\*

Het advies van de Raad van State nopens onderhavig ontwerp is hierachter overgedrukt.

*De Minister van Financiën,*

#### ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

DE RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 28<sup>e</sup> juni 1966 door de Minister van Financiën verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van wet « betreffende het accijnsregime van bier », heeft de 6<sup>e</sup> juli 1966 het volgend advies gegeven :

#### Opschrift.

In de Franse tekst verschilt het opschrift van de memorie van toelichting van dat van het eigenlijke wetsontwerp. Men gebruikt het tweede opschrift :

« Projet de loi relatif au régime d'accise de la bière ».

#### Artikel 3.

De tweede volzin van dit artikel voorziet in een met de duur van de exploitatie evenredige vermindering van de tranches hectolitergraden volgens welke de progressieve heffing wordt verricht.

De tekst zou duidelijker zijn als volgt :

« Indien eenzelfde accijnsplichtige de brouwerij slechts gedurende een gedeelte van een kalenderjaar heeft geëxploiteerd, worden de in artikel 1 opgegeven aantal hectolitergraden voor dat jaar verminderd in evenredigheid tot de duur van de exploitatie ».

*Article 4.*

Cet article n'a pas pour objet de faire échapper à la taxation des fabrications qui seraient inférieures à un minimum fixé par le Ministre des Finances. Il tend, au contraire, à obliger le brasseur à déclarer la fabrication d'une quantité minimum même si elle n'est pas atteinte en fait.

L'article pourrait, dès lors, être rédigé comme suit :

« Article 4. — Toute déclaration faite en vue de l'acquittement du droit d'accise doit porter au minimum sur un nombre d'hectolitres-degré, qui est fixé par le Ministre des Finances ».

*Article 5.*

Il résulte de l'article 6, 6°, que la décharge du droit d'accise prévue à l'article 5 peut être partielle; au surplus, les deux dispositions pourraient être fusionnées ainsi qu'il suit :

« Article 5. — Décharge totale ou partielle du droit d'accise peut être accordée aux conditions fixées par le Ministre des Finances, dans les cas suivants : ... ».

*Article 7.*

L'alinéa 3 devrait être rédigé comme suit :

« En outre, un emprisonnement de quatre à douze mois et la confiscation des appareils ou ustensiles employés pour la fraude ainsi que des matières premières employées ou destinées à la fabrication et des produits fabriqués sont toujours prononcés : ... ».

*Article 12.*

Il existe une discordance entre les deux versions du texte de cet article.

Le début de la version française du texte pourrait être rédigé comme suit :

« Si la présente loi entre en vigueur à une date autre que le 1<sup>er</sup> janvier, le palier d'imposition atteint à cette date ... sera déterminé ... (le reste comme au projet) ... ».

*Article 14.*

Si l'intention du Gouvernement n'est pas de faire entrer la loi en vigueur le dixième jour après celui de sa publication au *Moniteur belge*, il y aurait lieu d'utiliser une des formules suivantes :

« Le Roi fixe la date d'entrée en vigueur de la présente loi ».

« La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge* ».

*Articles 12, 13 et 14.*

L'ordre des chapitres III et IV doit être inversé; l'abrogatoire doit précéder les dispositions transitoires. Le texte suivant est proposé pour les articles 12 à 14 :

**CHAPITRE III. DISPOSITION ABROGATOIRE.**

*Article 12. —* Sont abrogés :

1<sup>o</sup> les dispositions légales relatives au régime fiscal des bières, coordonnées le 21 novembre 1938, modifiées par les lois des 10 juin 1947 et 10 août 1948;

2<sup>o</sup> les articles 22, 23, 24, 25 et 45 de la loi du 19 mars 1951 concernant les accises;

3<sup>o</sup> l'article 3 de la loi du 11 décembre 1959 concernant la perception à l'importation de certains droits d'accise.

**CHAPITRE IV. DISPOSITION TRANSITOIRE.**

*Article 13. —* ... (comme à l'article 12 du texte du Gouvernement, sous réserve de l'observation ci-dessus) ...

**CHAPITRE V. DISPOSITION FINALE.**

*Article 14. —* ... (voir la remarque sous l'article 14) ... ».

*Artikel 4.*

De bedoeling van dit artikel is niet, fabricages die beneden een door de Minister van Financiën vastgesteld minimum mochten blijven, onbelast te laten, wel integendeel de brouwer te verplichten tot aangifte van de fabricage van een minimumhoeveelheid, zelfs als die in feite niet wordt bereikt.

Het artikel kan derhalve als volgt worden gelezen :

« Artikel 4. — Iedere aangifte met het oog op de kwijting van het accijnrecht, moet ten minste slaan op een aantal hectolitergraden dat door de Minister van Financiën wordt vastgesteld ».

*Artikel 5.*

Uit artikel 6, 6°, blijkt dat de in artikel 5 bedoelde afschrijving van de accijns ook gedeeltelijk kan zijn; beide bepalingen zouden als volgt kunnen worden samengevoegd :

« Artikel 5. — Gehele of gedeeltelijke afschrijving van de accijns kan, onder door de Minister van Financiën bepaalde voorwaarden, worden verleend in de volgende gevallen : ... ».

*Artikel 7.*

Het derde lid dient als volgt te worden gelezen :

« Gevangenisstraf van vier tot twaalf maanden en verbeurdverklaring van de toestellen of van het gereedschap waarmee het bedrog gepleegd is, alsook van de grondstoffen die voor de fabricage gediend hebben of bestemd waren en van de gefabriceerde produkten worden bovendien hoe dan ook uitgesproken : ... ».

*Artikel 12.*

Beide versies van dit artikel zijn niet volkomen in overeenstemming.

De tekst kan als volgt worden gelezen :

« Indien deze wet op een andere datum dan 1 januari in werking treedt, wordt voor elke brouwer, biersteker, bierbottelaar of bierbereider de op die datum bereikte belastingschaal bepaald door het aantal kilogram grondstoffen dat sedert het begin van het jaar tot de dag waarop de wet in werking treedt, veraccijnsd is. te delen door 4 ».

*Artikel 14.*

Wil de Regering de wet niet in werking doen treden de tiende dag nadat zij in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt, dan dient een van de volgende formules te worden gebruikt :

« De Koning bepaalt de dag waarop deze wet in werking treedt ».

« Deze wet treedt in werking de dag waarop zij in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt ».

*Artikelen 12, 13 en 14.*

De volgorde van de hoofdstukken III en IV moet worden omgekeerd; de opheffingsbepaling moet voor de overgangsbepalingen komen. Voorstellend wordt, de artikelen 12 tot 14 als volgt te lezen :

**HOOFDSTUK III. OPHEFFINGSBEPALING.**

*Artikel 12. —* Opgeheven worden :

1<sup>o</sup> de wetsbepalingen betreffende het fiscaal regime van bier, gecoordeerd op 21 november 1938, gewijzigd bij de wetten van 10 juni 1947 en 10 augustus 1948;

2<sup>o</sup> de artikelen 22, 23, 24, 25 en 45 van de wet van 19 maart 1951 inzake accijnen;

3<sup>o</sup> artikel 3 van de wet van 11 december 1959 betreffende de heffing van sommige accijnen bij invoer.

**HOOFDSTUK IV. OVERGANGSBEPALING.**

*Artikel 13. —* ... (zoals in artikel 12 van de tekst van de Regering, onder voorbehoud van de hiervoren gemaakte opmerking) ...

**HOOFDSTUK V. SLOTBEPALING.**

*Artikel 14. —* ... (zie de opmerking bij artikel 14 van het ontwerp) ... ».

La chambre était composée de

Messieurs : G. Holoye, conseiller d'Etat, président,  
G. Van Bunnen et J. Masquelin, conseillers d'Etat.  
P. De Visscher et G. Aronstein, assesseurs de la section  
de législation.  
G. De Lenze, greffier adjoint, greffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise  
a été vérifiée sous le contrôle de M. G. Van Bunnen.

Le rapport a été présenté par M. G. Piquet, substitut.

*Le Greffier,*  
(s.) G. DE LEUZE.

*Le Président,*  
(s.) G. HOLOYE.

Pour expédition délivrée au Ministre des Finances.

Le 13 juillet 1966.

*Pour le Greffier du Conseil d'Etat,*  
G. DE LEUZE.

De kamer was samengesteld uit

de Heren : G. Holoye, staatsraad, voorzitter,  
G. Van Bunnen en J. Masquelin, staatsraden,  
P. De Visscher en G. Aronstein, bijzitters van de afdeling  
wetgeving,  
G. De Lenze, adjunct-griffier, griffier.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd  
nagezien onder toezicht van de H. G. Van Bunnen.

Het verslag werd uitgebracht door de H. G. Piquet, substituut.

*De Griffier,*  
(get.) G. DE LEUZE.

*De Voorzitter,*  
(get.) G. HOLOYE.

Voor uitgifte afgeleverd aan de Minister van Financiën.

De 13 juli 1966.

*Voor de Griffier van de Raad van State,*  
G. DE LEUZE.

## PROJET DE LOI

**BAUDOUIN,**

Roi des Belges,

*A tous, présents et à venir, SALUT.*

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances,

Nous AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Ministre des Finances est chargé de présenter  
en Notre Nom, aux Chambres législatives, le projet de loi  
dont la teneur suit :

### CHAPITRE I.

#### Bières indigènes.

##### Article premier.

Le droit d'accise sur la bière fabriquée dans le pays, est  
calculé sur le nombre d'hectolitres-degré de moût du brassin.

Ce droit est fixé comme suit par hectolitre-degré :

1 <sup>e</sup> pour les premiers 10 000 hectolitres-degré F 21,60
2 <sup>e</sup> de 10 001 à 50 000 hectolitres-degré... ... F 25,80
3 <sup>e</sup> de 50 001 à 1 250 000 hectolitres-degré ... F 31,20
4 <sup>e</sup> plus de 1 250 000 hectolitres-degré ... ... F 35,40

##### Art. 2.

Le nombre d'hectolitres-degré est le produit du volume  
des moutis à 17,5 °C et de la différence entre la masse  
spécifique de ces moutis à 17,5 °C et la masse spécifique  
de l'eau pure à 4 °C.

## WETSONTWERP

**BOUDEWIJN,**

Koning der Belgen,

*Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, ONZE GROET.*

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Minister van Financiën is gelast in Onze Naam  
bij de Wetgevende Kamers het ontwerp van wet in te  
dienen waarvan de tekst volgt :

### HOOFDSTUK I.

#### Inlands bier.

##### Artikel 1.

De accijns op het hier te lande vervaardigde bier wordt  
berekend naar het aantal hectolitergraden wort van het  
brouwsel.

Per hectolitergraad wort bedraagt die accijns :

1 <sup>e</sup> voor de eerste 10 000 hectolitergraden ... F 21,60
2 <sup>e</sup> van 10 001 tot en met 50 000 hectoliter- graden... ... ... ... ... ... ... ... ... ... F 25,80
3 <sup>e</sup> van 50 001 tot en met 1 250 000 hectoliter- graden... ... ... ... ... ... ... ... ... ... F 31,20
4 <sup>e</sup> voor de hectolitergraden boven 1 250 000 F 35,40

##### Art. 2.

Het aantal hectolitergraden is het produkt van de hoeveelheid wort bij 17,5 °C en het verschil tussen de soortelijke massa van het wort bij 17,5 °C en de soortelijke massa van zuiver water bij 4 °C.

Le volume est exprimé en hectolitres, les fractions d'hectolitre étant négligées. En ce qui regarde la masse spécifique, la différence est exprimée en degrés et en dixièmes de degré, les fractions de dixième de degré étant négligées. Cette différence est déterminée au moyen d'un densimètre dont chaque degré représente la centième partie de la masse spécifique de l'eau pure à 4 °C.

Le nombre d'hectolitres-degré est exprimé en nombres entiers, les fractions d'hectolitre-degré étant négligées.

### Art. 3.

Pour l'application du tarif prévu à l'article premier, il y a lieu de considérer le nombre d'hectolitres-degré de moût provenant des brassins qui, dans une même brasserie, sont déclarés dans le courant d'une année civile. Si un même redevable n'a exploité la brasserie que pendant une partie d'une année civile, les nombres d'hectolitres-degré indiqués à l'article premier sont, pour ladite année, réduits proportionnellement à la durée de l'exploitation.

### Art. 4.

Toute déclaration faite en vue de l'acquittement du droit d'accise doit porter au minimum sur un nombre d'hectolitres-degré, qui est fixé par le Ministre des Finances.

### Art. 5.

Décharge totale ou partielle du droit d'accise peut être accordée, aux conditions fixées par le Ministre des Finances, dans les cas suivants :

1<sup>o</sup> brassin non confectionné par suite d'un accident ou d'un événement de force majeure indépendant de la volonté du brasseur;

2<sup>o</sup> perte ou destruction de moût ou de bière, justifiée à la satisfaction des agents de l'administration des douanes et accises;

3<sup>o</sup> exportation.

### Art. 6.

Le Ministre des Finances est autorisé :

1<sup>o</sup> à prendre toutes mesures pour assurer la perception du droit d'accise établi par l'article premier et pour régler la surveillance des brasseries ainsi que des établissements des marchands, soutireurs ou préparateurs de bières;

2<sup>o</sup> à prescrire la formation d'un document d'accise pour couvrir le transport de substances sucrées destinées aux brasseurs ainsi qu'aux marchands, soutireurs ou préparateurs de bières;

3<sup>o</sup> pour les substances sucrées utilisées à une phase quelconque de la fabrication de la bière, à déterminer forfaitairement, compte tenu du rendement de ces substances, le nombre d'hectolitres-degré à soumettre au droit d'accise;

4<sup>o</sup> en cas d'emploi de substances sucrées qui auraient déjà été antérieurement soumises à l'accise, à régler le taux à retenir pour la liquidation du droit;

5<sup>o</sup> d'une manière générale, à déterminer et à réglementer les travaux qui sont à considérer comme opérations de fabrication de bière donnant ouverture au droit d'accise et plus spécialement à régler les cas dans lesquels le droit

De hoeveelheid wordt uitgedrukt in hectoliters, met verwaarlozing van onderdelen van een hectoliter; het verschil in soortelijke massa wordt uitgedrukt in graden en tienden van graden, met verwaarlozing van onderdelen kleiner dan een tiende graad. Het verschil in soortelijke massa wordt bepaald met een densimeter waarvan iedere graad een honderste gedeelte vertegenwoordigt van de soortelijke massa van zuiver water bij 4 °C.

Het aantal hectolitergraden wordt uitgedrukt in gehele getallen, met verwaarlozing van onderdelen van een hectolitergraad.

### Art. 3.

Voor de toepassing van het in artikel 1 vermelde tarief wordt in aanmerking genomen het aantal hectolitergraden wort van de brouwsels, welke in dezelfde brouwerij in de loop van een kalenderjaar worden aangegeven. Indien eenzelfde accijnsplichtige de brouwerij slechts gedurende een gedeelte van een kalenderjaar heeft geëxploiteerd, worden de in artikel 1 opgegeven aantal hectolitergraden voor dat jaar verminderd in evenredigheid tot de duur van de exploitatie.

### Art. 4.

Iedere aangifte met het oog op de kwijting van het accijnsrecht, moet ten minste slaan op een aantal hectolitergraden dat door de Minister van Financiën wordt vastgesteld.

### Art. 5.

Gehele of gedeeltelijke afschrijving van de accijns kan, onder door de Minister van Financiën bepaalde voorwaarden, worden verleend in de volgende gevallen :

1<sup>o</sup> brouwsel dat niet vervaardigd wordt ingevolge ongeval of toevallige overmacht waaraan de brouwer geen schuld heeft;

2<sup>o</sup> verlies of vernietiging van wort of van bier, ten gevolge van de ambtenaren en beambten van het bestuur der douanen en accijnzen aangetoond;

3<sup>o</sup> uitvoer.

### Art. 6.

De Minister van Financiën is gemachtigd :

1<sup>o</sup> om alle maatregelen te treffen ten einde de heffing te verzekeren van de bij artikel 1 gevestigde accijns en ten einde de bewaking te regelen van de brouwerijen alsmede van de inrichtingen van bierstekers, bierbottelaars of bierbereiders;

2<sup>o</sup> om het opmaken van een accijnsdocument voor te schrijven voor het vervoer van suikerspeciën bestemd voor brouwers, bierstekers, bierbottelaars of bierbereiders;

3<sup>o</sup> voor de suikerspeciën gebezigt in om 't even welk stadium van de bierbereiding, om forfaitair, rekening houdend met de opbrengst van die speciën, het aan accijns te onderwerpen aantal hectolitergraden te bepalen;

4<sup>o</sup> bij gebruik van suikerspeciën waarop reeds vroeger accijns zou zijn betaald, om het bedrag te regelen dat in aanmerking dient genomen voor de heffing van de bieraccijns;

5<sup>o</sup> in 't algemeen om de werkzaamheden welke als met accijns belastbare bierbereiding dienen beschouwd, te bepalen en te reglementeren en meer in 't bijzonder om de gevallen te regelen waarin accijns verschuldigd is door

d'accise est dû par les marchands, soutireurs ou préparateurs qui utilisent des substances sucrées pour le travail de la bière.

#### Art. 7.

Toute manœuvre quelconque ayant pour but de soustraire les produits impossables à l'application du droit d'accise, est punie d'une amende égale au décuple des droits fraudés sans qu'elle puisse être inférieure à 10 000 F. Tombe notamment sous le coup de cette disposition tout excédent de plus de 5 % sur le rendement déclaré par le brasseur.

L'amende est doublée en cas de récidive.

En outre, un emprisonnement de quatre à douze mois et la confiscation des appareils ou ustensiles employés pour la fraude ainsi que des matières premières employées ou destinées à la fabrication et des produits fabriqués sont toujours prononcés :

1° lorsqu'un brassin est confectionné sans déclaration préalable;

2° quand la fraude est pratiquée soit dans un établissement clandestin, soit dans les locaux d'un établissement régulièrement établi, mais ailleurs que dans les locaux dûment déclarés.

#### Art. 8.

Toute contravention aux mesures prises en vertu de l'article 6 est punie d'une amende de 5 000 à 25 000 F.

#### Art. 9.

Indépendamment des amendes comminées par les articles 7 et 8, le paiement des droits fraudés est toujours exigible.

#### Art. 10.

Les dispositions de la loi générale du 26 août 1822, de la loi du 6 avril 1843 sur la répression de la fraude en matière de douane, de la loi du 4 mars 1846 relative aux entrepôts de commerce, modifiée par l'arrêté du Régent du 17 août 1948, de la loi du 6 août 1849 sur le transit, modifiée par les lois des 3 mars 1851 et 1<sup>er</sup> mai 1858, par l'arrêté royal du 5 mars 1951, ratifié par la loi du 24 juin 1952, ainsi que par la loi du 30 juin 1951, concernant les douanes et les accises, sont applicables aux brasseurs, aux marchands, soutireurs et préparateurs de bières.

### CHAPITRE II.

#### Bières étrangères.

#### Art. 11.

Les bières importées sont soumises à un droit d'accise fixé comme suit, par hectolitre :

Bières ayant une densité de :

1 <sup>o</sup> moins de 3°9	...	...	...	...	F	124,70
2 <sup>o</sup> de 3°9 à moins de 5°6	...	...	...	...	F	178,10
3 <sup>o</sup> de 5°6 à moins de 6°4	...	...	...	...	F	213,80
4 <sup>o</sup> 6°4 et plus...	...	...	...	...	F	245,80

bierstekers, bierbottelaars of bierbereiders die suikerspecien gebruiken bij het verwerken van bier.

#### Art. 7.

Enigerlei praktijk die ten doel heeft de belastbare produkten te ontrekken aan de toepassing van de accijns, wordt gestraft met een geldboete gelijk aan tienmaal de ontdoken rechten, met minimum van 10 000 F. Die bepaling is inzonderheid van toepassing op elke overmaat boven 5 % van de door de brouwer aangegeven opbrengst.

In geval van herhaling wordt de geldboete verdubbeld.

Gevangenisstraf van vier tot twaalf maanden en verbeurdverklaring van de toestellen of van het gereedschap waarmede het bedrog gepleegd is, alsook van de grondstoffen die voor de fabricage gediend hebben of bestemd waren en van de gefabriceerde produkten worden bovendien hoe dan ook uitgesproken :

1<sup>o</sup> wanneer een brouwsel vervaardigd wordt zonder voorafgaande aangifte;

2<sup>o</sup> wanneer het bedrog gepleegd wordt hetzij in een geheime inrichting, hetzij in een regelmatig gevestigde inrichting doch elders dan in de aangegeven lokalen.

#### Art. 8.

Overtreding van de maatregelen getroffen krachtens artikel 6, wordt gestraft met een geldboete van 5 000 tot 25 000 F.

#### Art. 9.

Benevens de in de artikelen 7 en 8 bepaalde boeten, zijn de ontdoken rechten steeds opvorderbaar.

#### Art. 10.

Het bepaalde in de algemene wet van 26 augustus 1822, in de wet van 6 april 1843 op het beteugelen van de douaneontduiking, in de wet van 4 maart 1846 op de handelsentrepoten, gewijzigd bij het besluit van de Regent van 17 augustus 1948, in de wet van 6 augustus 1849 op de doorvoer, gewijzigd bij de wetten van 3 maart 1851 en 1 mei 1858, en bij het koninklijk besluit van 5 maart 1951, bekragtigd bij de wet van 24 juni 1952, alsook bij de wet van 30 juni 1951 inzake douanen en accijnen, is toepasselijk op de brouwers, bierstekers, bierbottelaars en bierbereiders.

### HOOFDSTUK II.

#### Uitlands bier.

#### Art. 11.

Ingevoerd bier is onderworpen aan een accijns, volgens onderstaand tarief, per hectoliter :

Bier met een dichtheid van :

1 <sup>o</sup> minder dan 3°9	...	...	...	...	...	F	124,70
2 <sup>o</sup> van 3°9 tot beneden 5°6	...	...	...	...	...	F	178,10
3 <sup>o</sup> van 5°6 tot beneden 6°4	...	...	...	...	...	F	213,80
4 <sup>o</sup> 6°4 en meer	...	...	...	...	...	F	245,80

## CHAPITRE III.

## Disposition abrogatoire.

Art. 12.

Sont abrogés :

- 1<sup>o</sup> les dispositions légales relatives au régime fiscal des bières coordonnées le 21 novembre 1938, modifiées par les lois des 10 juin 1947 et 10 août 1948;
- 2<sup>o</sup> les articles 22, 23, 24, 25 et 45 de la loi du 19 mars 1951 concernant les accises;
- 3<sup>o</sup> l'article 3 de la loi du 11 décembre 1959 concernant la perception à l'importation de certains droits d'accise.

## CHAPITRE IV.

## Disposition transitoire.

Art. 13.

Si la présente loi entre en vigueur à une date autre que le 1<sup>er</sup> janvier, le palier d'imposition atteint à cette date par chaque brasseur ainsi que par chaque marchand, soutireur ou préparateur de bières, sera déterminé en divisant par 4 le nombre de kilogrammes de matières premières déclaré à l'accise depuis le début de l'année jusqu'à la date de l'entrée en vigueur de la loi.

Donné à Zarauz, le 26 août 1966.

## HOOFDSTUK III.

## Opheffingsbepaling.

Art. 12.

Opgeheven worden :

- 1<sup>o</sup> de wetsbepalingen betreffende het fiscaal regime van bier, gecoördineerd op 21 november 1938, gewijzigd bij de wetten van 10 juni 1947 en 10 augustus 1948;
- 2<sup>o</sup> de artikelen 22, 23, 24, 25 en 45 van de wet van 19 maart 1951 inzake accijnzen;
- 3<sup>o</sup>, artikel 3 van de wet van 11 december 1959 betreffende de heffing van sommige accijnzen bij invoer.

## HOOFDSTUK IV.

## Overgangsbepaling.

Art. 13.

Indien deze wet op een andere datum dan 1 januari in werking treedt, wordt voor elke brouwer, biersteker, bierbottelaar of bierbereider de op die datum bereikte belasting-schaal bepaald door het aantal kilogram grondstoffen dat sedert het begin van het jaar tot de dag waarop de wet in werking treedt, veraccijnsd is, te delen door 4.

Gegeven te Zarauz, 26 augustus 1966.

## BAUDOUIN.

PAR LE ROI :

*Le Ministre des Finances,*

VAN KONINGSWEGE :

*De Minister van Financiën.*

R. HENRION.